

# ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:  
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.  
Корто пошт. шпид. 143.322  
Адреса для телеграм:  
„Діло“, Львів.  
Головний Редактор прий-  
має від 11—12 год. перед-  
полуднем.  
Рукописів не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:  
Місячно 5-00 зок.  
Чвертьрічно 15-00 „  
Піврічно 27-00 „  
Річно 55-00 „  
ЗА ГРАНИЦЮ: в Америці і Канаді,  
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.,  
Італії 7-50 зок., Німеччині 7-50 зок.,  
Швейцарії 5 шв. фр., Чехословач-  
чині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бол-  
гарії 7-50 зок., Австрії 7-50 зок.,  
Зимі адреси 1 зок.

Телеф. Редакції: 29-41.  
Друкарні: 29-24.  
В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ  
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-  
СТРАЦІ.  
ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА  
25 сот.

**Хочете мати певність,**  
що Ваш гірко запрацьований гріш не  
пропаде, а принесе добрі відсотки?  
Якщо так, то складайте свої ощадності в  
**Кооперативному Банку „ДНІСТЕР“**  
у Львові, вул. Руска ч. 20.

## Вікопомна дата.

Львів, 8. лютого 1930.

Завтра, 9. лютого, минає дванадцять літ від  
хвилі, коли в місті Бересті підписано мир між  
Україною і центральними європейськими держа-  
вами, що творили союзний бойовий фронт у вели-  
кій світовій війні проти держав антанти.

Якби не дивитися на закінчення мира в Бе-  
ресті між Українською Державою з одного й Ні-  
меччиною, Австрією, Болгарією і Туреччиною з  
другого боку, — дата його закінчення є для нас,  
українців вікопомна, не зважаючи на те, що ці-  
лі війни політично обернули його в нівець, не  
зважаючи на те, що самі його творці й ініціатори  
були примушені його анулювати. Дата його за-  
кінчення є для нас вікопомна тому, що це впер-  
ше по цілих століттях історично-державного не-  
буття наша нація, оформлена у власній державі,  
виступила не як предмет, а як підмет міжна-  
родного права, як самостійний чинник у сім  
вольних народів. З того погляду берестейський  
мир був безперечно актом великої міжнародної  
ваги, актом переломним не тільки в українській,  
але й російській революції. В найновішій історії  
українського народу закінчення берестейського  
мира можна сміливо вважати одною з найважли-  
віших дат.

Зайва річ пригадувати, як прийшло до за-  
кінчення мира в Бересті. Центральні держави,  
особливо Австрія та Болгарія в Туреччина,  
вигналися під тягарем війни і горячо вижидали  
мира, що мав об'єднати їх напружені бої на од-  
ному фронті і заспокоїти голодні шлунки їх на-  
селення, яке насилком голоду було адатне на  
все і недвозначно погрожувано революційним  
визвом. Російська революція видвинула на по-  
літичну арену українську стихію, що зростала  
і кришталювала в день, поки українство не  
визлилось у державній формі. Правда, ті форми не  
виходили довго поза поняття автономії і федера-  
ції, як це виражено декларували три перші універ-  
сали Центральної Ради. Тодішні провідники у-  
країнського народу не мали — з малими виня-  
тками — ні потрібної рішучості й відваги, ні го-  
літичної бистроті в далекозастосовуванні. Вони постійно  
оглядалися поза себе, на Росію, не маючи сил  
цілковито визволитися від могутніх росій-  
ських впливів. Вони й прогавили неодиго-  
дний момент і стамалися трохи за пізно. А вже ві-  
домо, що четвертий універсал, яким проголоше-  
но повну самостійність України (22. I 1918), ви-  
никавши більшовицької узурпаторії, залишив свої  
політичними наші землі, аби їх „самозначити“  
вплоть до віддалення.

Під латинським обставини, уже в останній хви-  
лі, українські революційні провідники присту-  
пили до мирних переговорів з центральними  
державами в Бересті. Делегація Центральної Ра-  
ди для переговорів приїхала до Берестя шойно  
22. січня 1918 р., коли більшовицькі портретисти  
про справу мира вже погрібно. Не зважаючи  
на те, молоді делегати України, що були гаразд  
доінформовані про невизначено важке положення  
в центральних державах, яким грозила неминуча  
катастрофа, заступали гідно молоді українську  
державність, для якої здобув не тільки визнан-  
ня, але й поміч. Особливо невтомимі були гоні-  
ч. в відношенні до Австрії, висувувши домагаючи  
прилучення української Галичини в Буковини  
до самостійної вже України. Шойно по довгих  
переговорах, коли це не вдалося, делегати Укра-  
їни вимогли на Австрію, що вона заключила з ви-  
ми договір (тимчасово тайний) про виділення у-  
країнських частин Галичини в української Бу-  
ковини в окремі корони (автономний) край  
під Австрією. Це був безперечно позитивний і спіх  
української делегації в Бересті, що виникла там  
своєю зрілістю і зосередження історичної хвилі на

## Ресторан і Каварня „НАРОДНА ГОСТИННИЦЯ“ РОДИННИЙ ДАНСІНГ. — НОВА САЛЬОНОВА МУЗИКА ВІД 8 І В НОЧІ.

використала як слід спокійну для нас си-  
туацію.

Піанші воєни й політичні полі в світі, за-  
ломання фронту центральних держав на заході  
і на Балкані, а в значній мірі також дальші ве-  
ликі помилки українських провідників довели до  
того, що берестейський мир анульовано, а Укра-  
їнська Державна стала з часом складовою части-  
ною СРСР. Та не зважаючи на все те, в історії

української відродженої нації берестейський мир  
є і буде величезним активом, є і буде переломо-  
вим актом на шляху до нашої мети.

Від Ред.: Хто цікавиться ближче справою берестей-  
ського мира, тому поручаємо цілий підпис „Народної  
Гостинниці“ п. а. „Берестейський мир“. (Споминок та мате-  
ріалів), що його зладив І. Кедра.

## Ідеологічний конфлікт між фашизмом і Ватиканом.

(Від нашого кореспондента.)

Н.

Рим, лютий 1930.

Звідси випливає, з точки погляду католи-  
цизму й обмеження прав та обов'язків держави,  
щодо виховання молоді, — обмеження, які мають  
йти цілковито на користь церкви. Церква і дер-  
жава, — кажуть католики, — у відношенні до го-  
дини, стоять на рівній площині, бо церква, в си-  
лу одного зі своїх перших таїнств, має титул  
спиритуального материнства, чого держава не  
має. „Ми, — говорив папа Пій XI у агалатній про-  
мові до учнів Мондрагонської колегії, — ніколи  
не можемо погодитися, щоб хтось урятував,  
зменшував, негував право, яке натура і Господь  
дали родині та церкві на полі виховання. На цьо-  
му пункті ми будемо незломні, — так само як  
були би незломні, коли би нас запитали, скільки  
має бути два рази два, коли мова йде про риту-  
альні якоїсь душі... Ми відчули би досить сили,  
щоб протиставитися самому дияволу...“ І тут же  
знаходимо гострий випадок спеціально проти фа-  
шистської системи виховання: „Ми не будемо  
говорити, ніби державі для переведення її обо-  
в'язку виховання громадян, необхідно, пристойно  
і відповідно виховувати завоювальників... Те, що  
робиться в одній державі, не є виключене в ці-  
лому світі. І коли би всі держави світу почали  
виховувати завоювальників, то що з того вийшло?“

Муссоліні не менше категорично проголосив  
в сенаті: „На точці виховання — ми непорушні...  
Коли би сучасний світ складався не з відомих  
нам дотих воєн, що випадково, вибураються у  
циліндри та похорони сурдуги, — можна було  
би відмовитися від нашого виховання, котрому  
ми дамо нарешті назву, бо лицеміря є нам про-  
тивне: виховання воєнничів. Це слово не повинно  
нас лякати. Це мужеське і воєнничє виховання є  
необхідне в Італії, бо, наприклад, довгих століть  
воєни прикмети народу не мали жадного приво-  
дження. І лише велика війна, що відбулася від  
1915 по 1918 р. була єдиною, а часів війни римської  
імперії війною, що переносила її і виграв Італій-  
ський нарід. І тому власне, що ми маємо боронити  
тільки день в наших інтересах національного  
існування, то не можемо ми піддаватися уде-  
сливим словам універсалу, що відносив психоло-  
гію народів, які вже стали сильними, а не  
підходять для народів, які хочуть бути силь-  
ними“.

Навожу ці всі голочки, найбільше характе-  
ристичні уривки з промов найвищих провідників  
з одного боку фашизму, як провідної ідеї Італій-  
ської держави, з другого боку католицизму, як  
провідної ідеї Ватикану, бо вони дають ключі до  
розуміння всіх тих величезних численних, окремих  
епізодів фашистсько-католицької боротьби, що  
відбувається в зоні Італійського народу, в жур-  
налістичній полеміці та в таких яскравих фак-  
тах, як поміщення минулого тижня на іллексе за-  
боронених книг двох книжок, виданих офіційним  
фашистським видавництвом („Zibberia del Zitto-  
rio“). Маю на увазі книгу Миссолопі „Date  
a Cesare, (Владайте Цезарем...)“ і книгу Ігно-  
туса „Stato Fascista, Chiesa e scuola“ — (Фа-  
шистська Держава, Церква і Школа).

Не може бути ніяких сумнівів, що фашизм,  
розвиваючись так аляного римського питання здо-  
був одну з найбільших своїх дипломатичних і  
національних перемог. І в момент підписання  
латеранського пакту його творці були на вершці  
своєї політичної слави, але тоді саме вони ввели  
в державний Італійський організм нову могутню  
силу, що непомітно, але послідовно підточує

існуючий режим, змагається з ним і повільно пе-  
реводиться свою працю в напрям організування вла-  
ди своїми впливами. Можна сильно сумніватися  
щодо того, чи осягне вона свою мету, бо, не дур-  
но, сам ректор католицького університету в Мі-  
ляно, кінчаючи цикл лекцій 8. вересня 1929 р.  
мусів признати рацію тим, які називали Італію  
— „країною скептицизму“, які говорили, що „ка-  
толики-італійці тільки мало причинилися до по-  
ширення релігійних студій, і що неосвіченість і  
байдужість панують у країні“.

Завою Ватикан і духовенство стояли на пе-  
решкоднім ідеалам національного Італій-  
ського об'єднання, або, як у нас тепер прийнято  
називати — національної соборності; загато  
довго стояли вони в безпосередній залежності  
від чужонаціональних чинників, головню Франції  
та Австрії, і завою в Італії панували цілкові а-  
теїстичні уряди. Певно, що з боку Муссоліні і фа-  
шистів прийняти конкордату навіть у тіл формі,  
в якій він вийшов в Латерану, було величезним  
кроком назустріч найбільше сміливим бажаючим  
правовірним католикам, але, певно так само і те,  
що дальших офіційних зобов'язувань Ватикан не ма-  
тиме і що в сфері виховання молоді фашистсь-  
кий уряд ніколи не уступить.

Не розуміють і католицької кола і тому то  
власне проголошується фашистському урядові  
глуху боротьбу: „Книгається, — як пише Ігнотус,  
книжка якого тепер поставлена в Ватикані на  
ілексе заборонених книг, — гасла переводити  
пропаганду, що визнається законною і необхі-  
дною проти держави, проти її прав, проти інте-  
гративності тих прав, проти вживання назви фа-  
шизму, за удаванням чи навіть і злим проголо-  
шенням, що держава арештована є одна річ, а фаши-  
стський режим друга, і т. д. і т. д.“

Не даром Муссоліні у своїй промові в парла-  
менті вважав потрібним проголосити: „Хай кож-  
ний знає, що режим не спить і ніщо не вітає від  
його поля зору. Нехай собі ніхто не гадає, ніби  
найменший листок, що друкується десь в осяга-  
ній парохії, не дійде колись до моїх рук. Ми не  
дозволимо на відродження давню похованість пар-  
тії чи організації“. Цікаво зауважити, — додав  
він, — що за три перші місяці після підписання  
латеранського пакту я мусів конфіскувати дале-  
ко більше католицьких часописів, ніж за сім по-  
передніх“.

Проте один „листок“, досить поважних ро-  
мірів, що видається не в „найменшій“ парохії, а  
в самому Ватикані, суверенній державі, знахо-  
диться поза обсягом фашистської „уваги“, і в  
тому „листку“ друкується іноді гіркі слова. На-  
зивається він „Осерваторе Романо“.

Евг. Оваський.

## ЗА ОКЕАНОМ.

Листопадові свята в Канаді.

В місяцях листопаді і грудні відбулися в  
Канаді дуже численні свята з нагоди листопа-  
дових роковин. У більших центрах нашої емі-  
грації відбулися ті свята з багатою програмою  
і при численній участі населення, при чому в  
них брали участь і прихильні нам чужинці. О-  
собливо величаве свято відбулося в Саскатуні  
Саскчевані, де перед концертом ген. Сікевич  
роздав пропам'ятні відзнаки тамошнім украї-  
нським стрільцям, котрі боролися в Українській  
Армії за самостійну Україну. На святі був також  
посадник міста Норман, капітан англійських ле-  
гіонів та подставники місцевих чванливих кої-



# Новітня каста.

1) Значіння і зміст поняття „пролетаріат“.

Луцьк, лютий 1930.

Кожна доба має свої модні та в деякій мірі магічні слова. Що торкається соціально-політичного життя, то безумовно наймоднішими словами наших днів є: „пролетаріат“ і „фашизм“.

Ці слова раз-у-раз повторюються в пресі і в розмовах та промовях. Але як мало є таких, що вкладають у ці слова якийсь ясний для себе зміст. Можна з певністю сказати, що лише невеличкий відсоток читачів і слухачів може дати відповідь, що саме складається на зміст і обсяг цих понять у теперішньому моменті. Тут залишило на час друге магічне поняття „фашизм“ і скажемо кілька слів про перше, яке більше звійшло у нас вжиток.

Пролетаріат! Це чуже слово і для рядового інтелігента і для неінтелігента є однаково розпливчастим іменем якогось невідомого щодо чисельності і в той-же час — таємничого, необчисленого. Одні в те поняття, як обсяг вкладають реально існуючу групу: робітників, безвласників, наймитів; інші — соціалістів, комуністів, більшовиків; ще інші зараховують до пролетаріату ремісників, деякі верстви селянства і т. д.

Чи дійсно пролетаріат складають робітники, що продають свою працю? Ні. Є багато всякого роду робітників, що до пролетаріату себе не причисляють. Безвласники? — Ні. Деякі наші пролетарі з комуністів і сільробітників мають добрі маєтки. Наймити? Теж ні, бо є серед них і власники і такі, що від цього сучасного „пролетаріату“ віднекуються. Залишається друга група — соціалісти і комуністи. Але й вони не укладаються в рамки „пролетаріату“. Є серед них і власники і такі, що нічого не роблять і добре живуть; є інтелігенти, які в колі жалюгідного робітничого інструмента у руках не тримали; є військові, що нічим не відрізняються від військових непролетарів і т. п. Те саме треба сказати й про ремісників та селян: власники і безвласники, соціалісти і несоціалісти, вивавці „пролетаріату“ і противники його.

Отже, якоїсь реально існуючої групи людства, ясно відокремленої чи то родом праці чи відношенням до власності, чи то нарешті належністю до партії, — нема.

Сучасний світ, який повстав в наслідок тисячолітньої культурної і цивілізаційної праці мільйонів поколінь та який ні в одному пункті земної кулі, а в тому числі й на Радянщині, під цей час під впливом пролетарських мас не змінився, поділяється на дві нерівномірні групи. Але ко-

**Хорі жини** викладають природно і тікото води **Franciszka Józefa** освіжують легке випокопання при чому не перає є подучене з надзвичайно добродійним впливом на хорі органи. Авторі класичних творів про жінок не дотримувались, що успішно діляння води **Franciszka Józefa** потверджує їхні досліди.

Семенюк знову затягнувся папіроскою.

— Один американський професор твердить, що переживання людини, всі її думки в формі вібрацій передаються в простори, як хвилі радіо. Другий, відповідно настроєний людський апарат може прийняти ці вібрації, а значить: пережити те саме чи щось приблизне. Тому, можливо, що дещо з її душі передавалося мені. Дійсно, я відчув якесь хвилювання. Щось незрозуміле тягнуло мене вслід за нею. Отак я крок за кроком прийшов за нею на двірці. Купив білет і вийшов на перон. Чи зауважила вона мене й взагалі чи вона щонебудь бачила, годі сказати.

Вогник папіроски знову розжевився в пітмі.

— Почав я чомусь здалека стежити за нею. Вона весь час ходила по пероні, ходила такими розмірними кроками, що нагадувала автомат, накручений чужою рукою. Я зауважив, що коли почула гудок паротяга, здригнулася, кроки її змінилися, очі окинули обрій і зібраних на пероні, немов прощалися і швидко пішла в ту сторону, звідки йшов поїзд. Пасажири заметушилися. На мить я втратив її з поля зору.

Семенюк спинився. — Раптом почувся чийсь страшний крик. Юрба захвилювалася. Поїзд спинився. Всі кинулися в напрямі крику. Побіг і я.

Семенюк зробив довшу павзу.

— Лежала біля шин. Спідниця пошарпана. Білизна теж. На землі кров. Тістаний мозок, жовтий, неприємний. Одна нога лежала окремо. Нагадувала вона манакен у вітрині — в панчошці й пантофлях... Друга нога була надрізана вище коліна. Я ще не освідомлював собі, хто це. Аж за хвилину, коли мій зір перенісся на її абрання, пізнав. Лежала ниць з виконавчими руками, нерухома...

Семенюк знову зупинився.

— Почнемо ж поспішки. Коли підняти її, я по-

ліна група складається з тих самих різномірних верств суспільності: власників і безвласників, працюючих фізично й непрацюючих, соціалістів та комуністів і таких, що до них не належать, — далі з умовних робітників, селян, ремісників, наймитів, військових і т. д.

Всі ці верстви суспільності є однаково як на Радянщині, так і в так званому буржуазному суспільстві. Як у буржуазному, так і в пролетарському світі однаково є пануючі й маса, над якою панують: є пані, яким чистять чоботи, полоють воду, варять їм їжу, шють одяг тощо, і наймити, яким платять за цю чорну роботу; є щасливі й нещасні; є ті, яким живеться легко й в „працюючі й пригноблені“.

Деж є в такому випадку той „пролетаріат“ іменем якого підпалюють світові культурні осередки й виповідають війну людству, яке складається з тих самих груп населення?

Пролетаріату в ясно окресленні, льогічній та реальному обсягом в дійсності нема. В країні, яку можна назвати пролетарською, повинні бути самі пролетарі, а значить, згідно з поширеним поняттям, — самі безвласники, що продають свою працю. З того моменту, коли вони набули хочаб найменшу власність (одяг, хатні річі) та доки їх працю перестали купувати, вони перестали бути пролетарями. Отже коли на Радянщині вже нема тих, що продають свою працю, а значить і тих, що купують її, то нема там і пролетарів.

Як бачимо, фактичний стан групують людства не дає означення ні змісту ні обсягу поняття „пролетаріат“. Очевидно, ключа до цього поняття треба шукати десь інде.

Коли так званий пролетарський світ складається з тих самих основних верств, з яких складається й світ непролетарський, але протиставить себе останньому, то в такі можливості для розв'язання цього питання: або „пролетаріат“ є мітом і суггестією, які не відповідають дійсному стану річей у світі, або є це нова якась група, що складається з осіб різних фахів, маєткового почуття й стану, партійних поглядів та етичних засад, об'єднаних якимсь суспільним стремлінням та спільними інтересами. Якщо ці різномірні групи своїх дійсних стремлень та інтересів не виявляють, то, мабуть, це є їхнім тактичним ходом.

В. Островський.

## На організаційному фронті.

Організаційна нарада Українського Національно-Демократичного Об'єднання в Коломиї.

Дня 22. січня ц. р. відбулася політична нарада Об'єднання, на яку прибули у великій кількості відпоручники громадських комітетів, 3 Парламент. Репрезентації явилися сен. О. Кисілевська і М. Галушинський. Нарадами, які тривали довше як чотири години проводив голова організації Юра Чукор.

Політичний реферат, який став основою

чув її голос: „Не рятуйте... добийте... мені холодно...“ Поклали її на носилки, а поруч неї — ногу...

— То вона не вмерла? — неначе зпід землі почувся голос Голянівського.

— Ні. Її перевезли до шпиталу. Ампутували другу ногу. Ясно, що вмере, як не сьогодні, то завтра. Та й краще буде для неї...

— В котрій годині це сталося? — спитався Голянівський.

— В дев'ятій.

— В цій самій годині батько бачив її привид і від удару серця вмер, — сказав Голянівський, нзмов сам до себе.

Семенюк підвівся. Твердим кроком підійшов до стіни й запалив електрику. Кімнату залило життєрадісне світло.

— Надягай бриля, йдмо вечеряти. Завтра вийдеш на роботу.

Голянівський покірливо підвівся. Вийшли. — Ти був на війні? — забалакав Семенюк, стріляв із окопів у противника? Бачив, як він захищався, зробив рух руками й знавися? Правда, що бачив? І не плакав, не сумував. Бо що таке смерть? Найзвичайніша річ. Загалом людини жалі, коли вона вмирає. Але ще більше жалі її, коли вона вмирає духово, винордовлюється. І чи час сумувати за тими, що зрадили нас, що вмерли в чужому окопі, коли доконала нас простягають руки по рятуюнок жині й вірні?

Семенюк поклав Голянівському на плече руку й повагом сказав:

— Ми на позиції. Йде боротьба за існування народу. І чи ми можемо звертати занадто багато уваги на чийсь смерть по той бік бойової лінії? Не про нечулисть тут іде, а про те, що не маємо права марнувати ні одної хвилини. Бо від цього можуть загинути тисячі в нашому таборі.

(Довідаємося далі)

треси. На святі в Ріджайні, Саскечеван, зібрано 100 дол. для українських інвалідів і вислано їх до Львова. На листопадовому святі у Вегре-нїаа, Аберта, зібрано 40 доларів для українських інвалідів. Також на всіх інших святах з приводу листопадових роковин збирали лепти на українських інвалідів у старому краю.

Виступ дітей на пописі школи танку Авраменка.

Для останніх виступи школи національного танку Василя Авраменка в Нью Йорку, а саме: в середу 1. січня (Новий Рік) і в неділю 12. січня стигнули до сали Українського Народного Дому небувало, як на ці часи, число публіки. Зала аж тріщала від натовпу. Знак, що минають найгірші часи братньої ворожнечі, яка не дозволяла навіть нашим людям в Нью Йорку зійтись мирно разом. Видно, що це заслуга нашого балетмайстра, котрий уперто йде вперед і зумів переконати українську громаду, що спільна українська культура — це головна сила, яка нас злучить на чужині і дасть змогу виховати молоде покоління в рідному напрямку. З продукції найбільш до вподоби припадають публіці гудульські танки, а між ними аркан і козацький герц. Останньої неділі головну атракцію вечора становив танок 3-зітній хлопчиків, котрі танцювали відрізно подільського козачка й аркана в гудульських убраннях. Публіка не могла чатішитись виступом дрібноти. По обох виступах ученики школи колядували на народні цілі і зібрали 100 дол. Всіх учеників є понад 100. Це великий поступ, як на теперішній настрій ньюйорських громадян. Школа росте з тижня на тиждень і тому п. Авраменко приготується до великого попису з українським танком на якийсь визначний сцені при Бродвею. Покищо тіде ще на українській сцені балетна картина „Довбуш“, а дальше „Чумаки“, „Запорожська Січ“ і „За Україну“. („Америка“).

Українські коляди на радіо в Ст. Луїс.

Заходом Інтернаціонального Інституту в Ст. Луїс, Мінзурі, співали в неділю 22. м. м. коляди тамошні хори кількох національностей. Найбільше коляд відспівав хор української католицької церкви в Ст. Луїс під проводом свого пароха о. Василя Меонькова.

Українські музичні твори в Америці.

Д-р Г. Г. Скегар видав у Шикаго збірку нових музичних творів у двох частинах. В тих збірках є отсі твори: „Ти вічно є при мені“ (переробка з англійського), дуєт на сопран і альт; „Тиха, як ніч“ (пер. з нім.), соп. сольо; „Сере-нада“ (пер. з нім.), дуєт на сопран і альт; „Прощай“ (пер. з нім.), дуєт на сопран і тенор; „До-ля“ (пер. з шведського), сопраново сольо. Всі ті твори переробив на українську мову і видав своїм коштом сам д-р Г. Г. Скегар.

ВОЛОДИМИР ОСТРОВСЬКИЙ

29)

## Сміх землі.

XXXVIII.

Семенюк вийшов за ним і спокійно по-кликав:

— Вернися, Оповім тобі, як сталося. Бачив все на власні очі.

Голянівський вернувся. Похнюпившись увійшов до кімнати й сів у кутку.

Вечірні сутінки згущалися, заливали нутро кімнати, затирали контури річей, сіяли перелякану таємничість.

— Отже сталося це так, — почав Семенюк, закурюючи папіроску. — Приїхав я вчора з службових справ. І якось вийшло так, що по кілька раз зустрічав її на вулиці. Дивилася на все байдажми очима. Підійде до вітрини, тостоїть, знову відійде і йде далі. Обличчя скам'яніле. Але була олягнена, як завжди, елегантно, напудрена, руки естетичні...

Затягнувся папіроскою.

— Переночував я й вранці пішки пішов на двірці. Попереду мене йшла якась панна в англійському плащі, бронзових пантофлях, у гарному капелюсі. Придивився й пізнав її. Пішов за нею в віддалі кількох кроків. Дивився на неї уважно. Фігурка дійсно гарна, гнучка. Йшла поволі. Так не йдуть до поїзду. Не йдуть так і на прогулянку. Не відчувалося в її ході жадної думки. Виходило, що блукає під впливом якогось переживання. Я ще не знав, що її зредукували.

— А хіба-ж зредукували? — перепитався Голянівський мертвим голосом.

— Так. Узяли душу й викинули тіло. Так, я ще не знав про це. Відчував лише, що мені передавалося щось з того, що вона переживала, хоча я й нічого ясного не відчував.



## БЛАВАТНИЧА ФІРМА

ОСИП СТЕФАНОВИЧ

раніше РОМАН ЗУБИК

Львів, вулиця Галицька Ч. 16.

в о р у ч ає:  
у великому виборі:

## Шовки різномірних виробів по конкурентним цінам.

Жіночі сорочки на плечі від гол.	15 —
Мужескі " " " "	18 —
Полотна на бізді	1.30
Ковдри на ваті	23 —
Вовняні шовки	9 —
Кили, сервети, дивани, хідники.	

Виключне заступство кобильських килимів Гуцульського Мистецтва.

20. лютого

## БАЛЬ „ОСНОВИ“

в салих бувш. Офіцерського Касина,  
вул. Фредри 2.

дальшої дискусії, дав сен. М. Галушинський. Почав з десятиліття великого акту 22. січня, перейшов його значіння і послідовності на нинішній час, вклавши ширше заговорив про політичне життя, його потреби і завдання. Чистоту політичного життя можна провести тільки тількиним і то як найсильнішим скріпленням власного партійного організму. Не так важке істотне скріплення, як радше якісне щодо моральної сили, вартості й ціни членів і їхньої праці. На поодиноких прикладах як зовнішнього, так і внутрішнього, міжпартійного життя показав слушність своїх висновків.

Ця нарада мала бути продовженням наради з грудня 1929 р. Однак силою факту осередним питанням, біля якого йшла розмова, були останні заг. збори філії Т-ва „Просвіта“ в Коломиї, які описано докладно в Ч. 24. „Діла“ з 1. II. 1930. Голово бесідників тим більше важкий, що це говорили самі селяни. Вони осудили якнайгостріше поведінку проводу філії, котрий займає становище вузько-партійне та для рятування положення „ячейки“ не завагався потоптати найпримітивніші засади, на яких може спиратися організація освітньої установи. Бесідники розважували різні думки, як справу домагання нових зборів, творення нової філії тощо. На всякий спосіб видно сильну і рішучу постанову покласти край такому становищу, хоч би прийшлося витягнути якнайдалше йдучі послідовності з поведінки проводу філії.

Вкінці постановлено в недалекому часі скликати дальшу повітову нараду.

Той самої днини у вечірніх годинах відбулися сходили місцеві інтелігенції. Число зібраних було поважне. Реферат як з приводу акту 22. січня та і політичний виголосив сен. М. Галушинський. Розмова протягнулася поза 8-у год. Оберталася як біля питань, що дотичать місцевої політ. організації, так і цілості нашого життя. Промовці відчували велику відповідальність, яка на них спочиває. Це напевно вплине не тільки на скріплення роботи, але й на зміст та ціну роботи. З обох нарад винесено якнайкраще враження.

МИХ. РУДНИЦЬКИЙ.

## 3 НОВИХ КНИЖОК.

## 1. Вступні міркування

Появилось кілька наших нових книжок і кажуть: слід про них дещо написати... Краще було би без передмови. Та може ще краще: і без рецензій. У нинішній стані галицької літератури найкращу роль вибрали ті, що обзиваються про книжки тільки тоді, коли треба похвалити приятеля чи однодумця, напасти на принципіального ворога або ті, що мовчать. Мовчать так завязують про новини літератури, як наші літературні журнали.

Мої рецензії на наші книжки наробидали мені чимало ворогів. Через ті рецензії я втратив чимало симпатичних дружніх взаємин з авторами. Навіщо-ж їх пишу? Для оригінальності? Щоби починитись своєю ерудицією? Радлю, що пишу: стараюсь уже писати так просто і так змичати великих імен та ідей, що далібі міг би стати співробітником усіх наших календарів. А все-ж анонімний критик з „Нового Часу“ докоряє мені, що „буквально приголомшую читача публіку критиків та рецензій, повинні фраз та парадоксів...“

Звідкіля таке непорозуміння? Воно просте. Те, що для одних парадоксом, для інших стало правдою. А в їхніх скромних, чисто-денікарських рецензіях бороною зовсім неоригінального погляду, що наша література мусить читати зі сталі чисто-провінційного примітивізму. Ті, що вважають патріотичним ділом — хвалити дуже слабі, малолітературні твори за те, що вони написані в похвальнім патріотичним намірі — завдають, на мою думку, більше лиха нашому культурному розвитку, як ті, що стверджують його недостатність.

Закликають мені, що часто покланяються на лужинських письменників і прирівнюють з ними наших, забуваючи про різницю обставин. Що відемо? — кожна критика є порівнянням. Залежить від того, хто що з чим може прирівнювати, випадає його осуд. Нема національної критики, що не рахувалась би з існуючим станом сві-

## 3 життя Волині.

Загальні річні збори філії „Сільського Господаря“ в Луцьку.

Дня 2. лютого відбулися у Луцьку в салі повітової „Просвіти“ загальні збори філії „Сільського Господаря“ в Луцьку. Збори відкрив голова філії п. В. Островський, якого збори одностайно просили проводити зборами. За президентом столом були члени ради п. п. инсп. Л. Кобилянський, дир. О. Ковалевський, селянин М. Столярчук, П. Настенко і секретар п. С. Вишнівський.

Вичерпуючий реферат про діяльність філії „Сільського Господаря“ виголосив голова п. Островський. На день зборів філія мала 781 членів і 24 кружки, розміщені в усіх громадах (волостях) повіту, крім одної, найбільш віддаленої.

У звіттовому році виголослено по селах 53 реферати, відбуто 2 повітові конференції рад Кружків, 6 районних господарських конференцій, заложено 47 досвідних піль зі штучними погноями (12 на весні і 35 в осіні); в справі заложення цих піль агроном філії п. инж. Ришавий відбув по селах 55 поїздок.

Філія ширила добірне зерно (жyto і пшеницю), влаштувала годівельно-ветеринарні курси, поширила швейцарські сонди, якими урйтовано в селян коров на суму біля 30 тисяч зол., а також ветеринарні аптечки. Заложено при кружках дві секції контролю молочності, дві секції ошадності, один шпихлір (вищівально насінного збіжжя), а при філії — технічну секцію, завдяки якій 1. березня powstaє технічне бюро. Філія також робила перші спроби збуту місцевих виробів і продуктів, ширила сільсько-господарські машини і т. д.

Протягом року поширено серед селян біля 9 тисяч книжок сільсько-господарської літератури, в тому числі біля 7 тисяч безплатно і біля 2000 прим. платно.

П. инспектор Кобилянський зложив грошове справоздання за минулий рік і біляно філії, а

тової літератури, таксамо як нема національної політики, що хочаби добитись якихнебудь успіхів, не рахувалась би зі станом міжнародної політики.

Дивне є те, що дехто з наших земляків добачує кривду заповідану нашої літературі тоді, коли наші твори прирівнюється інколи з великими чужинними. Це-ж тільки почесть дня них, і куди краще, ніж хвалити їх за прикмети, завдяки яким вони надаються на шкільну „нагороду пильності“.

Люди, що разом з одним нашим денником дошукались у моїх фейлетонах про наші історичні і воєнні повісті такого висновку: „Французи мають великого письменника Віктора Гюґо, поляки Стефана Жеромського, а в порівнянні з ними всі українські автори це ніщо“ — повинні краще ходити до кіна, як заводити дискусію про літературу. Особисто можу на пункті знайомості літератури бути таким самим мегаломаном, як багато наших людей і на пункті іншої спеціальності: але уважний читач мусів запримітити, що мої рецензії в „Ділі“ рахуються завжди з... цензурою опінії.

Пишучи в газеті, знаю, що пишу для людей, які не цікавляться спеціально літературою і не ставлять до неї високих домагань. І тому мої домагання до творів не є тут висловом чисто індивідуального смаку, примх або суперлативних критичних ідей. Замість добувати тіні Бельзаків і Толстих, я в першу чергу з цікавістю розпитую десятки різних представників нашої інтелігенції про їхній погляд після прочитання своєї повісті. Є між ними мої товариші, гімназійні вчителі, адвокати, лікарі, інженери, дами, панночки, гімназисти.

Така анкета довела мене давно до пересвідчення, що пересічний смак нашої середньої інтелігенції є багато кращий і їхня літературна підготовка глибока, як псевдо-патріотичне крикунство деяких наших підбальорувачів літератури, що не вміють відрізнити добрих намірів автора від кепських наслідків його поверховної промовки.

Ні, — висловлюючи свою думку про деякі наші твори, ніколи не прусь на шпиль європейської літератури, а повторюю тільки те, що від-

п. инж. Кідера справоздання і побажання контрольної комісії, яка просила збори ухвалити уступаючи в ради абсолюторії та поляку за працю.

Після дискусії збори постановили прийняти всі справоздання ради в контрольній комісії, ухвалити ради абсолюторії, а зокрема одностайно висловили поляку п. Островському за працю в філії і инж. Ришавому за додаткову працю в бюро.

Далі збори прийняли план праці на наступний рік, а також бюджет філії, при чому ухвалили додаткову вкладку в розмірі 1 зол. річно за кожного члена.

Головою філії знову одностайно вибрав п. В. Островського, а членами: п. п. Л. Кобилянського, О. Ковалевського, паню Олександрович і п. П. Настенка, А. Кушнірука і С. Вишнівського. Заступниками: селян Наїла, Королюка і Лошака. До контрольної комісії: Кухарчука, Кушнірука і Личука.

Збори в яких брало участь 105 членів філії з різних сіл повіту (було біля 20 осіб гостей), пройшли в надзвичайно дружньому і довірому тоні і виявили велике зацікавлення селянства своєю сільсько-господарською організацією М.

## Червона армія колективізує.

З уваги на поважний опір селян колективізації сільського господарства, Революційно-воєнна Рада С. Р. С. Р. рішила виділити з червоної армії 175 тисяч червоноармійців та передати їх у розпорядження комісаріату земельних справ. Ці виділені, найнадійніші для комуністів елементи червоної армії будуть брати активну участь у провадженні колективізації, або іншими словами: будуть при допомозі терору й насильства відбирати індивідуальним господарствам землю, що би її прилучити до колективних господарств Московської „Ізвестія“ і „Правда“ витяють рада цей подвиг Революційно-воєн. Ради та вважають його незвичайно доцільним з уваги на великий опір колективізації, що його виявляє селянство. Армія не допустить до того, щоб селянський саботаж перетворився у внутрішню громадську війну.

чуває нині велика громада нашої інтелігенції, нічим не різна від мене. Всі ми виховуємось не тільки на рідній літературі, але й на чужинних; — читаємо великих і малих чужих письменників в оригіналі чи перекладах, таксамо як інтелігентний загаль народів, що мають могутніх Дантів, Шекспірів, Мольєрів і Гетих.

І на це нема ради — з чим треба рахуватись. Ми не домагаємось від наших письменників, щоб вони були геніями, могутніми творцями, ставали джерелами нашого подиву. Ми домагаємось, щоб вони задовольняли мінімальні потреби нашої уяви, світогляду і смаку. Ось головний критерій газетного критика, спільний із тою вже немалою частиною наших читачів, для яких книжка є буденною, хоч і духовною стравою.

Коли-ж газетний рецензент починається у своїм надто суворім осуді, тоді тим краще для рідної книжки, а тим гірше для нього. Хто починається у своїй спеціальності, той гратить довіря серед тих, що також на ній розуміються. Та перша причина непорозумінь у дискусії на тему літератури є претенсія деяких людей, щоб вони мали за собою — „всіх“ — „загал“, „супільність“. Критик повинен бути настільки критичний, аби розумів, що люди різної підготовки, різного знання рідної та чужинної літератури, різного смаку й різної вражливості не можуть оцінювати творів із того самого становища. Є перспектива з вежі Айфля і є овал з темної галицької вулички — Руської чи Боймів. Кожна з них має свою публіку і кожна сповнює свою роль.

І тому подітків, що встривають у літературну критику, треба би спитати, звідкіля в них така самовпевненість, що вони є більші патріоти, ніж інші, — чому вони в імені свого патріотизму мають право вивадати анатему на тих, що мають у не їхній спеціальності інші погляди від них. Адже література не має до них претенсій, щоб вони в політиці шанували її домагань: навіть таких мінімальних як чистота і дух рідної мови. Нехай-же вони і не ставлять до літератури чисто-політичних претенсій. Це вийде тільки на користь одночасно — нашому патріотизмові і нашої літературі.



**Зорганізовані і свідомі коопера-  
тивні продають у себе лише**  
як зі всіх виробів є  
У Пов. Союзах Кооператив і складах „Нар. Торговл.“ всім можна д'стати.

## ЧОКОЛЯДУ А. ПЯСЕЦЬКОГО

якостево найліпша і має великий і багатий сортимент.

Замовити в „Нар. Торговл.“ чи в своїх Пов. Союзах Коопер.

Через 40 літ випробування: „Кайсера“ кармельки

**Kaisera кармельки**  
**грудні**  
**з 3 ялицями**

Знаменитий охоронний середник  
від кашлю і доріг.  
Рівночасно є це середник, що витворює кров  
і побуджує апетит. — Правильне ліжко з маркою  
„3 ялиці“  
Купувати в усіх аптеках, хіміках і там де бачите рекламу.

### На парламентарній арені.

Промова сен. Децикевича на сенатській бюджет-  
товій комісії.

(ік) На бюдж. комісії сенату при розгляді  
бюджету президії ради міністрів при позичці  
найвищого адміністративного трибуналу сен.  
Децикевич звернув увагу на наступні моменти:  
Число скарг до найвищого адм. трибуналу що-  
раз зростає. Пояснюється це тим, що українське  
населення, яке безпосередньо після війни попа-  
ло в стан депресії, сьогодні вже з того стану  
отрясло і шукає справедливості перед зло-  
живаннями нижчих органів влади у найвищих  
інстанціях. З другого боку польське населення,  
котрє з початку було так захоплене своєю дер-  
жавою, що думало йти в ній всі блага, швидко  
переконалося, що мусить процесуватися з  
вищими чинниками влади. Дякую в інтересі  
самого найвищого адм. трибуналу лежить у-  
тримання свого авторитету перед населенням.  
Цей авторитет зріс би, коли би суддями най-  
вищого адм. трибуналу були також українці, а  
не лише особи одної польської національності.  
При бюджетовій позичці на комісії студій над  
покращанням адміністрації сен. Децикевич го-  
стро критикував вкорінені нині в Польщі зви-  
чай обсаджувати адміністративних позичок  
від найнижчих до найвищих посад нефахови-  
ми людьми. Покликається на адм. посади агро-  
номів, лікарів, купців, офіцерів, лише не прав-  
ників. Прала Льюїс Джордж сказав, що альян-  
ти тому виграли війну, що мали провідниками  
дипломатів. Однак цю методи можна пригно-  
вувати до посади міністра, а ніколи  
до нижчої адміністрації. Нині в Польщі наслі-  
дується методу недавнього еспанського дикта-  
тора Прімо де Рівери, котрий звільнив одним  
махом 100 учителів, та іменував учителями  
фельдфеблів, а коли йому сказали, що якраз  
тих 100 новоіменованих педагогів не вміє чита-  
ти, то спокійно заявив, що ніщо не шкодить, бо  
вони ще навчатися. Тому видавання великих  
творів комісією студій над покращанням адмі-  
ністрації є якоюсь іронією, на яку шкода вида-  
вати гроші.

### Продовження бюджетових нарад у соймі.

(ік) Сьогодні закінчено в соймі наради  
над бюджетами міністерства освіти та міні-  
стерства закордонних справ. Входить на  
чергу ще найважливіше м-ства внутр. справ і вій-  
ськових, які разом з м-ством зак. справ є т. зв.  
диспозиційними м-ствами, себто мають диспо-  
зиційні фонди, які є поборювані великою части-  
ною сойму. Тому, що боротьба за диспозиційні  
фонди стала в останніх роках причиною навіть  
урядових криз, до нинішніх і завтрашніх нарад  
приваляють у Варшаві особливе значіння.

### Промова пос. Мих. Стругинського.

(ік) При м-стві освіти виголосив довгу про-  
мову пос. М. Стругинський. Його короткий зміст  
такий: Польки не скористали з досвідів, які зро-  
били свого часу на власній шкурі і в Познань-  
щині і в Конгресі. У Сх. Галичині польська  
шкільна політика розпочалася майже рівночас-  
но з пруським „культурампфом“. Промовець  
пригадає боротьбу за український університет.  
Далше покликуються на слова Вільгельма  
Фельдмана про скриту громадянську війну в  
Галичині і на колишні заяви теперішнього мар-  
шала Дашинського ще в 90-тих роках.  
Описав переходить до боротьби українців за  
свою культуру під час і після війни. Зазначає,  
що навіть більшовики, хоча у своїх доктринер-  
стві мають психологію печерних людей, все  
таки відзначаються більшим почуттям дійсно-  
сти ніж польські шкільні політики. Польська  
демократія в тій справі обмежується до пустої  
декларації. Далше переходить до останніх ча-

сів і до справ т. зв. комасай шкіль. Уже третій  
рік минає від заповіді прем'єра п. Бартеля про  
реформу утративистичного закону Грабського.  
Єдина допомога, яку українські культурні уста-  
нови отримали за час існування Польщі, це  
7500 зол. на Т-во ім. Шевченка за часів міністра  
Добруцького. Тимчасом це т-во платить річ-  
но яких 30.000 зол. податку. Кажучи про шкіль-  
ні підручники промовець каже про їх авторів,  
що це мабуть ветеринарі відкомендеровані по  
наказу до писання шкільних книжок. Учителі  
поляки вчать української мови шойно від ді-  
тей, яких мають вчити. Український Клуб зго-  
лошує на пленум ті внески з культурної діялки,  
які були відкинені бюджетовою комісією. Як-  
що панове уважать, що найкраща політика є  
доливати оливи до вогню, то будете мати іще  
одну нагоду таку політику провадити. (Промо-  
ва пос. М. Стругинського буде доукована у нас  
в цілості).

### Промова пос. С. Хруцького.

(ік) При бюджеті м-ства віроісповідань за-  
брав слово пос. Хруцький. Нав'язуючи до ак-  
туальних справ православної церкви, промовець  
знову пригадав, що гроші призначені на пра-  
вославне віроісповідання є в розпорядженню не  
церковних властей, лише департаменту віро-  
ісповідання, який використовує нагоди роблен-  
ня на них штучної ощадності до 50 відсот.  
Брак статуту православної церкви є виною уря-  
ду. Без статуту поняття автокефалії є пустим  
звучком. За післятравневих часів відношення до  
православ'я ще погіршало. Сойм ухвалив стрі-  
мати передачу церков католицькій церкві та  
розбирання церков. Тимчасом на Холмщині зно-  
ву розібрано кільканадцять церков. Сьогодні  
підлягає карі відправлення молитви на пуб-  
личних місцях. На Холмщині забороняють про-  
цесії. Уряд інтерпретує тимчасові приписи від-  
ношення православної церкви до держави, як  
йому подобається. Міністр присвоює собі право  
церковного собору або св. Синоду. Не можемо  
признати нинішньому міністрові протестантові  
Червиському, як директорів департаменту віро-  
ісповідань, вихованкові оо. Єзуїтів гр. По-  
тоцькому право творення канонічних норм для  
православної церкви. (Пос. Чапінський: Але  
поручника там ще нема). Знаємо, що м-ство на  
швидку руку вироблює статут православної  
церкви і тому не хоче допустити до зібрання  
собору. Довірчий обійчик віцеміністра внутр.  
справ полк. Перацького до воєвідств каже, що  
скликання собору для уряду є небажане і пору-  
чає старатися в день виборів відволікати з те-  
рену вибору священство і намовляти населення  
до абстенції. Пос. Радзівіл сказав, що польські  
діти на Волині в першім році вчать в україн-  
ській мові і назвав це скандалом. Статистика  
подає, що польських дітей 98 відсот. вчиться  
по польськи, а українських дітей 52 відсот. не-  
вчиться зовсім, а до шкіль з рідною мовою хо-  
дить лише 0.4 відсот., до утративистичних 41  
відсот., а в польській мові вчиться 58 відсот. у-  
країнської дітвори. Середніх і професійних  
держ. українських шкіл нема на Волині зовсім.  
а високої школи нема в державі зовсім. Во-  
линський богатир князь Радзівіл не уважав зга-  
дати за це ні словом. Що торкається ревіндика-  
ції церков, то в роках 1918—20 відібрано вже  
поверх 600 церков. Сьогодні польський клір  
домагається судовим шляхом відібрати нових  
724 церков. З того числа польська преса вишу-  
кала шойно 3 таких церков, які колись були  
польськими костелами. Решта були перед 100  
роками уніятськими церквами і власністю того  
самого уніятського українського населення.  
Польський клір промовчує факт, що насиль-  
ство в колишній царській Росії було доконувано  
на українським населенні і з мучеників наших  
батьків хоче викути зброю проти нас. З глибо-  
ким задоволенням треба прийняти до відома  
заяву голови греко-кат. церкви о. митрополита  
Шептицького, який виступив в обороні віри  
наших батьків і нашого народу перед новим  
замахом.

### Заява пос. Дм. Паліва.

(ік) Під час дебати над бюджетом м-ства  
освіти виступив зі своєю короткою заявою  
пос. Палів: Пан Четвертинський сказав вчора  
про велике значіння релігії. Сьогодні п. Ба-  
ліцька з того самого клубу проливала сльози,  
що на креслах українізуються польські діти. Не  
можна вважати п. Баліцьку за визнавицю като-  
лицької віри, бо релігія відразу осуджує са-  
дизм Говорити про українізацію польських ді-

Куріть тутки — (гільзи)



тей в школах на тій території, де скасовано у-  
країнські школи і всі їх відібрано, це вже на-  
віть не цинізм, але садизм.

### Промова мін. Червиського.

(ік) Міністр освіти і віроісповідань Червін-  
ський виголосив велику промову в своїй обо-  
роні перед закидами з різних польських сторін,  
що веде у шкільництві протикатолицьку лінію.  
Його промова тривала около години, однак про  
українське шкільництво, які порушені в дебаті  
православні справи не згадав ні словом.

### Новий адміністративний приділ повіту Турка.

(ік) На вчорашньому засіданні оголошено  
внесок про вилучення повіту Турка зі станисла-  
вівського воєвідства та прилучення його до  
львівського воєвідства. Головним мотивом впе-  
ску є комунікаційні огляди.

### Мешканцеві додаток для урядовців.

(ік) На сьогоднішньому засіданні сойм по-  
лагав в першому читанні законопроект про  
виплату урядовцям мешканевого додатку за рік  
1928. Проект закону передбачує виплату долат-  
ку в дні 1. березня ц. р.

### „Український науковий інститут“.

Дня 8. лютого польська рада міністрів у-  
хвалила м. і. проект задля створення Централь-  
ного Інституту при мін-стві віроісповідань  
і освіти. Метою інституту мають бути студії з  
діялки госп. життя, культури й історії україн-  
ського народу та приготування відповідних сил  
до наукової праці.

## НОВИНКИ

— Фотограф Янушевич, вул. Вінцентого  
Поля ч. 1. (бічна Зеленої), Тел. 5960. 238 41—42

— Проба аматорського театру недоволена.  
Дня 4. під час проби аматорського гуртка з  
читальні „Прогресу“ в Монастириськах, явився  
постерунковий Бурко в товаристві інших полі-  
ційців і переконував присутніх, що це відбу-  
вається „нелегальне політичне зібрання“. Хоч  
присутні переконували, що це проба аматор-  
ської вистави, то постерунковий позапозував  
усіх і заявив, що потягне їх до відповідаль-  
ности. Що на це старство?

— Хто розбирав шини? На лінії Львів-Підгай-  
ці недалеко Потутор невідомі особи відкрутили  
шруби заліз. шин і забрали 19 порогів, так що  
поїздові грозила катастрофа, як щоб залізнич-  
на служба не була вчасно цього заприїмтила.  
Поліція почала слідство.

— Свій до свого. Польські фірми „Рідаль“ та  
інші розіслали вже свої цінники на 1930 рік, а  
наш „Союз Агрономів“ і другі фірми про ро-  
зцінення цінників ще й не думують, тому наші  
рільники примушені заспокоювати свої весняні  
запотребування у польських фірмах. Шойно  
клич „Свій до свого“ не лишався тільки кличем.  
українські фірми повинні не спізнатися з ви-  
силькою цінників.

— Позір! Завтра, дня 9. лютого 1930 р. хор  
ради. Купчинського відспіває від 12—12.30 год.  
концертові в Преображенській церкві (вул.  
Краківська) колядки й щедрівки на довід Р.  
Школи. — Старшина кружка Р. Ш. ім. М. Ша-  
кевича.

— Друге число „Літопису Червоної Калини“  
— за лютий 1930 — присвячене гостині О. О.  
Леса у Львові. На вступних сторінках поміще-  
ний портрет поета з останніх днів, його вірш на-  
писаний ним з нагоди побуту серед українсько-  
го громадянства Львова, та короткий опис  
„Музично-Літературного Вечора Червоної Ка-  
лини“ улаштованого „Червоною Калиною“ з на-  
годи гостини поета в Львові. На дальній замі-



якщо складаються дуже цікаві. Богато ілюстровані статті ген. Кравца, полк. Михайла Середн. А. Крезуба, пор. Аріо, ген. Р. С. і інші статті белетристичного характеру.

— **Новий натальюк книжок** на 1930 рік видає даром бібліотека Книгарня Наукового Т-ва ім. Шевченка, Львів, Ринок 10. 1318 6-10

## Ціни на білу у Львові.

"Маслосоюз" платити кооперативам днів 7. лютого за масло експортне, солоне, пріма по 3.20 зол за кілограм; за масло десертне, несолене, пріма 3 — зол за кг.; за літру молока 23 сотини; за літру сметани 20 зол.

## Памяти пок. проф. Андрія Шахновича.

(В 30-літні роковини смерті.)

Прошова Ти чесно шлях життя,  
Працюючи, що сил, для рідної країни;  
Спокоїно спл, не бійся забуття!  
Між чесними людьми Твоя  
Ніколи пам'ять не загине.  
Найдорожчому Вчителю — ученику.

На цвинтарі в Станиславові стоїть ліворуч дев'ятихвилю мурований гроб, а на мармурній плиті виписана золотими буквами від учеників наведена епітафія. В тому місці лежить уже 30 літ поховане тіло небуденного вчителя і приятеля молоді, бл. п. Андрія Шахновича.

Про особу Покійного мав бути поміщений спомен у пропам'ятній книзі, виданій з приводу 200-літнього ювілею І. гімназії в Станиславові в 1928 р. Однак редакційний Комітет не хотів помістити ніякої статті в українській мові, тому годиться боляй кількома словами вшанувати Його пам'ять у нашому "Ділі".

Бл. п. Шахнович був учнем коломийської гімназії, а філософію студіював у Львові в роках від 1889 до 1892. Учительські обов'язки виконував наперед у Ярославі, а по чотирьох роках перенісся до Станиславова в 1896 р., де й помер 4 лютого 1900 р. у 34 році життя.

Проф. Шахнович учив української мови. Маючи широку загальну освіту й велике знання свого предмету, викладав він літературу встак зймаючи, що учні слухали медоточивого викладу в скупленій душі, хоч години української мови були останні, коли вже ум хлопця перетомлений і неспосібний до інтенсивного думання. Викладаючи літературу у зв'язку з історією минування, вмів проф. Шахнович розбудити в учнів зацікавлення до рідної культури і любов до свого народу, а викладав цілими годинами, не зважаючи на грудну недугу, віддаючи всією душею своєму предмету. Наче в присутті близької смерті хотів він лишити молодому поколінню якнайбільше знання.

Проф. Шахнович був дійсним приятелем молоді, з якою радо приставав поза школою, використовуючи кожну нагоду для духовного розвитку її і якнайкращого виховання для добра народу. Задля тих прикмет був просто обожаний нею.

З Його школи вийшло велике число визначних людей, знаних у науці і з громадянської діяльності, як: д-р Василь Сімович, Антін Крушельницький, д-р Михайло Лозинський, Микола Євчан, Дмитро Вітовський, д-р Володимир Старосольський, д-р Іван Демянчук, Мирослав Гавриш, Богдан Бучинський, єпископ д-р Іван Лятишевський, д-р Тит Бурачинський, д-р Степан Витвицький, о. д-р Іван Фіголь, д-р Юлій Олексинський, о. Іван Проць, д-р Микола Бажаук і багато інших.

Бл. п. Шахнович брав живу участь і в праці українських товариств, до яких належав, а як голова філії Педагогічного Т-ва в Станиславові робив заходи за оснуванням паралельних класів українською мовою при І. гімназії в Станиславові, чим дав почин до пізнішого закладення теперішньої української гімназії.

Його вишукану вартість пізнав і митр. Шептицький, тодішній єпископ. у Станиславові, що бував у Його домі гостем. Ширші згадки про Його особу були поміщені з приводу Його смерті в 1900 р. в "Молоді України" і в "Ділі".

В 30-літні роковини смерті бл. п. Андрія Шахновича відправив Преосв. єп. о. Лятишевський у дні 4. лютого ц. р. поминальне богослуження в катедрі, після якого колишні Його учні вшанували пам'ять свого незабутнього вчителя збіркою на філію ТОВМ у Станиславові і за "Рідну Школу".

(тк.)

## 3 судової салі.

Проф. Ст. Томашівський проти "Діла".

У 58. числі "Діла" за 20. квітня 1929 поміщено допис ред. Ів. Кедрина "Нещасливий виступ", у якому подано зміст та оцінку відчиту проф. Ст. Томашівського в Інституті для розслідування національних справ у Варшаві. Проф. Ст. Томашівський почув себе ображеним оцінкою



## Випещені руки

можна мати навіть підчас снігу й морозу, вживаючи постійно кремів Elida.

Крем Elida „Що-години“ на день, хоронить церу від вітру й гострого воздуха. Входить цілковито в шкіру й над'є її гладкість і свіжість.

Coldcream Elida, на ніч — очищує й оживляє шкіру, лічить від пари на руках.



## КРЕМИ ELIDA

цього відчиту і вніс до сулу скаргу на ред. „Діла“ Василя Мудрого та варшавського кореспондента „Діла“ Івана Кедрина-Рудницького. Крім цього внесено скаргу проти відповідального редактора „Нового Часу“ Тиктора і ред. „Ради“ Личківського за статті на цю саму тему.

Дня 7. лютого перед львівським трибуналом розпочалась розправа проти згаданих обвинувачених. В склад трибуналу входили: о. с. Ягодинський, Маєр і Мігале. Проф. Томашівського заступав автор акту обвинувачення д-р Глушкевич, ред. Василь Мудрого боронив д-р Михайло Волошин, Ів. Кедрина-Рудницького заступав д-р Степан Біляк, „Новий Час“ заступав д-р Ст. Шухевич, а „Раду“ п. Лев Петрушевич.

Після прочитання акту обвинувачення д-р Михайло Волошин заявив, на оборону ред. В. Мудрого, що ред. Мудрий статті „Нещасливий виступ“ не писав, тільки помістив у „Ділі“ допис постійного кореспондента „Діла“ Ів. Кедрина, який є членом клубу парламентарних справоздавачів і справоздавачем „Української Парламентарної Репрезентації“, і як такий, протягом 7. літ містить свої дописи зі своїм повним підписом. Підчас судового переслухання, ред. Мудрий зізнав, що по появі статті Кедрина, заявив проф. Томашівському свою готовність помістити в „Ділі“ його відповідь Ів. Кедринові, застерігаючи тільки, що ця відповідь може викликати полеміку і „Діло“ знов може дати Кедринові місце для поміщення його відповіді. І хоч проф. Томашівський не згодився помістити вяснення, то ред. В. Мудрий виявив добру волю супроти проф. Томашівського, не бажав образити його честі і оборонець д-р М. Волошин покликуючись на 55 статтю пресоного декрету, поставив внесок, щоб В. Мудрого виключити від процесу і відкликати обвинувачення проти нього, як проти особи непричасної до процесу.

Всі ці внески запроцитовано.

Оборонець Івана Кедрина-Рудницького д-р Степан Біляк доказував, що Кедрина не мав ніяких особистих цілей у поміщенні статті „Нещасливий виступ“, а тільки сповнив обов'язок кореспондента, який мусів поінформувати „Діло“ про публічний відчит проф. Томашівського, тим більше, що на цей відчит його особисто запрошено, а організатори відчиту не допустили нікого до дискусії, отже Кедрина мусів зайняти своє становище супроти відчиту боляй у „Ділі“. Помилку відчиту мовчазкою було не можливо то-

му, що проф. Томашівський займав в українським громадянстві чільне становище як дипломат З. У. Н. Р., як історик і публіцист, тому виступ такої особи міг впровадити публічну оцінку в блуд.

Відчит проф. Томашівського, виданий потім окремою книжкою „Десять літ української справи під Польшею“ образує національні почування українського громадянства, хочби тому, що на 11. сторінці цієї книжки, автор навіть застергається що до самої назви „український“ і безпідставно твердить, що назва „українець“ це польський витвір 17. віку, хоч історично доведено іншими вченими що, слово „Україна“ стрічається вже в XIII. віці.

Проф. Томашівський на 17. стор. своєї книжки називає український рух „націоналістичною демагогією“, твердить, що „польські націоналісти подали руку українським націоналістам“ і очевидно проти такої анегати українського національного руху Кедрина мусів зареагувати в пресі. Проф. Томашівський у відчиті заявив, що після-травневий уряд марш. Пілсудського домігав українську справу і присвячує їй належну увагу, що очевидно минається в дійсності, бо після-перевороту марш. Пілсудського в травні 1926 р. положення українського народу під Польшею в дечім навіть погіршилося, зокрема в ділянці шкільництва і народного господарства, що стверджували навіть польські послы у сойм: Іван Добмський, Осип Прухін, Н. Пушак і З. Пястровський. Після-травневий уряд не виконав соймової ухвали про український університет і про самоуправу Східної Галичини.

Оборонець ставить внесок покликати на свідків: д-р Дм. Левицького, д-р Льва Бачинського, сен. д-ра Макуха, сенатора М. Галушинського.

Предсідник трибуналу перериває: „Чи пан мені нас хоче покликати на свідків усіх послів зі сойму і всіх сенаторів?“

У дальшій промові оборонець згадує, що проф. Томашівський у відчиті кинув українським адвокатам і всьому суспільству анегати слова, що „політичні процеси ширять серед української молоді моральне спустошення“.

На доказ неслухності цих слів оборонець пропонує покликати на свідка д-ра В. Старосольського, але предсідник трибуналу знов перебиває його слова, підсудуючи йому ще й інших кандидатів: д-ра Льва Гавриш, д-ра Степана Шухевича і т. д.



Несамовісно докоряє також проф. Томашівський у відбитті, що „дві українські громадянські війни під Польщею починає думати московський сарказмський категоричний, а вже крайньою ексцесом є слова проф. Томашівського: „українські національні дії — це націоналістичні психопатії“.

Далі прочитано зізнання обвинуваченого Ів. Кедриця, який заявив, що у статті не критикував особи проф. Томашівського, не ображав його тільки оцінював його підхід та спроби, а не факти історично певні, та що проти відбиття проф. Томашівського виступав не тільки він, але і бувши політичною одиницею Томашівського к-р Володимир Залозецький в „Українській Голосі“ та інші.

Трибунал, відкинувши деякі вноси оборонців, прийняв вносом щодо покликання свідків, які були на відбитті, посла д-ра Дм. Левницького, посла Паліва, і Станісла Стронського. Цього останнього покликано для ствердження факту, що він після відбиття заявив послові д-ру Дм. Левницькому: „Навіть ми так але про українців не думаємо, як проф. Томашівський“, та що посол Тугут був справді тим відбитим так невдоволенням, що звинувачує не допустив до дискусії.

Оборонець д-р С. Шухевич ставить вносом на умовини процесу проти пана ред. „Нового Часу“ Тиктора, тому, що скарга проти нього була прийнята, а скарга на Тиктора була задоволеною. Тому, що автор обвинувачення д-р Глушкевич отримав відбитки обвинувачення проти ред. Тиктора, справу цього обвинуваченого умовино.

Заступник „Ради“ п. Дев Петрушевич виступив проти проф. Томашівського кількома аргументами, між ними той, що проф. Томашівський під час війни доносив австрійській обороні про неможливість проф. М. Грушевського супроти австрійської монархії, а на ствердження цього доносів оборонців запропонував покликати свідків: проф. Студинського, радника Федусевича і п. Матчака. На доказ негативного відношення проф. Томашівського до праці українського громадянства, агавав оборонців статті цього професора в „Літописі“ проти тайного українського університету та статті в „Політиці“.

Заступник приватного обвинуваченого д-р Глушкевич спротивився допущенню усіх доказів оборони, після чого оборонець редактора В. Мураго д-р М. Волошин, покликуючись паново на 55. статтю пресового декрету, домагався увільнення свого клієнта.

Беручи під увагу домагання оборонців, трибунал відкликав обвинувачення проти ред. В. Мураго і умовини проти цього обвинуваченого всяке поступування, згідно з ст. 63 пресового декрету.

Щодо вносу оборонців д-ра Білика і п. Петрушевича трибунал удався на нараду, після чого розправу відложено.

## † ПОСМЕРТНІ ЗГАДКИ.

Олена з Бородайкевичів Вітошинська, дружина радника Айтала Вітошинського у Відні і мати д-ра Дарії Вітошинської-Дзєрвицевої у Львові та сина Юрія, діяльного члена віденської „Січі“, померла у вікторок 4. лютого 1930 р. по коротких тяжких терпіннях у Відні в 45 році життя. Похорони Покійної відбулися в п'ятницю 7. ц. м. з церкви св. Варвари на цвинтар у Даблінгу (Döblinger Friedhof). Покійна, відома українська громадянка, брала живу участь в українському жіночому русі у Відні і передчасна її смерть викликала серед усіх кругів нашої віденської громади ширий та глибокий жаль. В. Ів П.!

# ОГОЛОШЕННЯ

## Театри.

### Великий Міський Театр:

Субота, 8 лютого год. 3-30 пополудні „Понча“, вистава для молоді, знижені ціни.

Субота, 8 лютого, год. 7-30 вечором „Княжна Шіаго“.

Неділя, 9 лютого, год. 3-30 попол. „Як турати, то турати“.

Неділя, 9 лютого, год. 7-30 вечором „Княжна Шіаго“.

### Малий Міський Театр:

Субота, 8 лютого, год. 7-30 вечором „Пісня з дипломатії“.

Неділя, 9 лютого, год. 3-30 пополудні „Міреас Ефрос“.

Неділя, 9 лютого, год. 7-30 вечором „Міреас Ефрос“.

Театр реалі „Іонг“ — в салі кіна „Композей“:

Субота, 8. II, „Серденько, стигни ласку!“. Дві вистави: год. 7-30 і 9-30.

Неділя, 9-го II, „Серденько, стигни ласку!“. Дві вистави: год. 7-30 і 9-30.

## Кіна.

АПОЛЬО: Звукова фільма „Співаючий світ“.

КАСІНО: Заборонені години (Рамон Човаро), Карло XII (в ролі парі: Мик. Северський, в ролі Карла: Геста Екман).

КОЛЬОСІ: Жовта контрабанда — 3 тюрми на престіж.

ЛЕВ: Ночі шалу, ночі кохання (Іван Петрович, Лілі Даговер).

МІРУСЕНЬКА: Моряк солодких вод (Бастер Кітон), Чорт (Сю Кароль, Родік Рок).

ОАЗА: Конжа (Клара Бов).

ПАЛІС: Звукова фільма „На фронті нічого нового“. „Любові кап. Леша“.

ПАН: Бура над Азією.

ПАСАЖ: У країні срібних лисів (Рінглітін).

ПРОМІНЬ: Бездінове кохання.

СТИЛЕВ: Бура над Азією.

ФАТАМОРІАНА: Найпарадніша парада.

ХИМЕРА: „Еротікон“.

УТІХА: Леб'ячий острів.

## Програма радіо.

Неділя 9. II.

Варшава (1411,7) 12.10 Симфонічний по-ранок, 16.00 „Чи поїдемо на місяць і на Марс“ (відбиті), Познань (334,5) 18.50 Оперний арті Соф. Лещинська, Гельсінґфорс (221) 11.00 Концерт і спів, 13.00 Концерт іа Нар. Пому, 19.45 Ляри Ліно (спів), 20.05 Радіоорк. Ляйпціг (259) 15.00 Богемка (оп. Пуччіні), Братислава (279) 19.00 Танкова музика, Львів (356,3) 16.00 Церк. кантата, 17.30 Віаськ оркестра, Франкфурт (399) 12.00 Концерт мандолініста, Берн (403) 21.30 Концерт Деметрієску, Берн (418) 20.30 Мамзель Анго (оп. Лекка), Стокгольм (436) 14.30 Симфонічний концерт, Рим (441) 16.45 Рел. музика, 20.02 Іріс (оп. Масканьї), Лянгенберг (473) 20.00 Книжка чарівна (оперетка Кальмана), Прага (487) 16.00 Концерт Чеської Фільгармонії Мліно (501) 20.30 Ля Леґенда дельо Смерода (оп.), Брюссель (599) 19.00 Скрипка, Вієль (516,3) 11.00 Концерт Міаен. Симфонічної Оркестри, 20.10 Гра-

фіня Марія (оперетка Кальмана) Мюнхен (533) 18.15 Концерт (Ст. Френкеля), 20.50 Розбійники (Шілера) Будапешт (550) 16.15 Муз. поранок (Єне Губай), Москва (625) 14.00 Гумор і сатира, 15.00 концерт, 15.30 Концерт бажань, 18.30 Трансмісія (Попов), 21.00 Танкова музика, Ковно (1935) 16.30 Легка музика Харків (1304) 16.30 Концерт, 18.30 Трансмісія з Оперн. Париз (1725) 16.00 Трансмісія концерту зі салі Гаво, 21.00 Камерний концерт, Копенгага (1067) 12.00 Концерт, 20.00, Ратушеві звози.

Понеділок 10. II. 1939.

Варшава (1411,7) 16.15 Програма для дітей, Ляйпціг (259) 16.30 Концерт, Лондон (356,3) 20.40 Популярний концерт Берлін (418) 16.30 Концерт соцістів Стокгольм (436) 19.50 Вісьськова музика, Рим (441) 17.30 Співає Пеніла Као Пінка, Прага (487) 21.30 Концерт, Будапешт (550) 19.30 Концерт фільгармонії, Москва (625) 15.30 Концерт, Ленінград (1000) 16.40 Концерт, Харків (1304) 19.30 Трансмісія.

## ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає.

На отворення бурси-захисту Т-ва опіки над Д. і М. у Львові складає п. К. Малицька 20 зол. місто віна на могилу б. п. дир. К. Паньківського.

## ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає.

ГОДИНИК ВАНІ буде найкраще направлений у найбільшій годинничарській роботі (Івана Зельтенрайха) Львів на Марійська ч. 5 — 3 провінцій просямо репарції присилати поштою. — (старомодні жіночі годинники перепробуюмо на ручні, 1002 38—7

В СІЛЯКІ годинничарсько-ювелірській роботі виконує найстаранніше Домбровські-Розважовські Львів (Готель Жоржа) вул. Академічна ч. 2. 1195 5

В СІЛЯКІ поштою гарні, вибрані гонди (найменше 5 кг.) по зол. 20—1 кг. — Санікони повила на цукрі в 5 кг. фаска за зол. 16 — Волоські оріхи в 5 кг. мішок за зол. 26 — Правильну оречу бриндю в 5 кг. фаска за зол. 16. Франко за посиланням. Мендель Шухмер, Косів к. Коломиї. 1382 3—10

АСТИСТИЧНІ КИЛИМИ — „ШАТ-НІЯ“ — вул. Пеняцька ч. 8. 1283 6-8

ПІЙМЕМО інтелігентного ученика і хлопця до посик. Зголошення: Личаківська 34. Репродукційне наведення. 1478 1-1

СЕМІНАРИСТКА п'ятого року прийме лекцію на селі. — Зоя Фанс, Львів, Писафа 6, партер. 1195 3—3

ГР-КАТ. ПАРОХІЯЛЬНИЙ КОМІТЕТ в Богородчанях задумує віддати в підприємство будувати нової, мурованої церкви в Богородчанях. Оферти можна вносити письменно до кінця лютого 1930 року, Півний й кошторис до переглядення в гр-кат. парохіальний уряд в Богородчанях, щоденно. — о. Конст. Білинський, парох. 1397 3—3

Д О винайму покій і кухня, 3 морги саду й окодо 1 1/2 м. городу, 4 км. від Львова за 1000 ал. річно. Зголошення до Адм. „Діло“ під „Свійний во-дух“. 1426 1-2

ТОРГОВЕЛЬНІ КУРСИ І ГІРШ-ШПРУНґА, Львів, вул. Личаківська ч. 34, приймають вписи на новий, вечірний, 3-ти місячний торговельний курс. Стенографія й писання на машинах. 1420 2-2

ГАРНИЙ, фронтонний покій, особливий вид при головній вулиці, надається на канцелярію — винайму Зголошення до Адм. під „Е. 3“ 1425 1-1

## ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає.

## Д-Р ЕВГЕН ДУРДЕЛЛО

буває лікар загальних хвороб, спеціаліст шкірних, венеричних і сексуальних недуг та лікарської косметики ординує від 8. 10. 14—18. в неділі і свята від 10—11. Гірське сонце. Вапорфор. Дітермія. Кріотерапія. Сепараткові почекальні. ЛЬВІВ, вул. Потоцького ч. 11. І. п. 526 телефон 65—87. 75—7

## Б. Секундар загального шпиталю

## Д-р В. Кашубинський

спец. внутрішніх і дитячих недуг орд. від 9. 11. 3—5.

ЛЬВІВ, вул. ГРУНАЛЬДСЬКА 11 а. ріг Закарпатської дави. Свідницької, бічної Льва Сапиги. — Телефон 83—47. 1322 6 10

Спеціаліст венеричних шкірних недуг і косметики

## Др. І. Мунд

Д. сек. шп. від. і. львів. орд. від 8—10 і 2—6, в неділі від 9—1 Львів, Асника І. ріг Пасудського (Панської). Телеф. 48-01. — 595 Лічення жидків. 20—7

Отримав повідомляю, що я переніс свій склад меблів з вул. Рівнянської 14 до нового локалу при вул. Рейтана 6 телеф. 84—47, і поручаю меблі всього роду по конкурентним цінам і на догідних умовах.

Дякуючи за підтримку, якої я до сьогодні зазнав, поручаюся й на будуче ласкавим згадувати 1127 1—3

## М. ГРІНЕР

Львів, Рейтана 6, телеф. 84—47.

## Американська система

## ФАБРИКА МЕБЛІВ „ФАМЕТА“

Львів, вул. Красівських ч. 18 а.

Продає пожитку без ручителя на умовини платності дотепер небувалих, спальні, їдальні, кухоні і бюрові урядження.

Від 10 зол. Від 10 зол. Поодинокі штуки меблі, вистелювані меблі, фотелі до спання, ажанки, матеріали, шафи й інше. 11-70

2.800 зл. НОВІ ЗАГРАНИЧНІ ПІПНА, чорні, найновішої конструкції, на догідні сплати поручає

виключно заступництво „опішзко“, вул. Зіморонича, ч. 10.

## Naturalis

фарба до волосся

від пів століття вживана.

Фарбує моментально на усі відтінки.

Своєюм волоссям вертає його первісний колір.

Спосіб уживання в кожній пуделку

1421 Скризь можна дістати. 1—7

Надійшов вістун осені й зими

## КАТАР

носа, гортанки й хрипки

тому поручається

## РІНОМЕТНУЛ

зареєстр. в Міністр. Внутр. Спр. п. ч. 1198 і в держ. патентовім Уряді 1330 п. ч. 18236. 3—12

РІНОМЕТНУЛ вживається при острім катарі носа, гортанки й трахеї усуває наслідки і є середнім деинфекції віддихових доріг.

До набуття в усіх аптеках. Ціна 175.

Генеральне Предст. „OZON“ Львів.

Щоби кожний міг купити

дешево добрий капелюх

поручають склади І. Краєвої Фабрики

Руд. НАИВЕЛЬТА у Львові

протягом лютого

Капелюхи:

Мужеські: Жіночі:

по зол. 8-50, 12-50, 15-50, по зол. 6—, 8-50, 11—, 15—, 17-50, 19-50. шапки 5-50, берет 4-50

1217 4—2

## ДО ВЕСНЯНИХ ЗАСІВІВ

ТОМАСИНА

тисячекратно виробована.

ТОМАСИНА д'яє довготривалу

а тимчасово дешева.

ТОМАСИНА діє негайно, тому

що розпускається у

підшкірній воді.

ТОМАСИНА дає гарні врожаї

збіжжя й олійних

ростин, перешкоджає

вигляданню.

ТОМАСИНА відзначає різку

віддачу при фосфор-

ного внасу, 30% ді-

ляючого внасу.

Замовлення Томасини на час

конечні.

Осип КАРРАХ,

Львів, вул. Костюшка, ч. 12.

Шинки й просекти даром в складі.